




Legende / legend / légende

Besatzhärte / bristles stiffness / dureté du fibre

	weich / soft / doux
	mittel / medium / moyen
	hart / hard / dur











Faserende / bristles / fibre

I	ungeschlitztes Faserende / not flagged bristles / fibre non-fleuré
∨	geschlitztes Faserende / flagged bristles / fibre fleuré
▲	gespitztes Faserende / pointed bristles / fibre pointu




Material / material / matériel

ABS	ABS
HM	Haarmischung / hair-mixture / mixture de poil
Nyl 6.0	Nylon 6.0 / nylon 6.0 / nylon 6.0
Nyl 6.6	Nylon 6.6 / nylon 6.6 / nylon 6.6
PA	Polyamid / polyamide / polyamide
PA GF	Polyamid Glasfaser / polyamide fiberglass / polyamide fibre de verre
PBT	Polyester PBT / polyester PBT / polyester PBT
PE	Polyäthylen / polyethylene / polyéthylène
PC	Polycarbonat / polycarbonate / polycarbonate
PM	Polymex / polymex / polymex
PP	Polypropylen / polypropylene / polypropylène
PS	Polystyrol / polystyrene / polystyrène
PVC	Polyvinylchlorid / polyvinylchloride / chlorure de polyvinyle
RH	Roßhaar / horsehair / crin de cheval

Farbe / colour / couleur

	transparent / transparent / transparent		blau / blue / bleu
	weiß / white / blanc		grün / green / vert
	gelb / yellow / jaune		grau / grey / gris
	rot / red / rouge		schwarz / black / noir
	lila / violet / violet		natur / nature / naturel

Stielverbindung / handle fixation / fixation de manche

	Stecksystem mit Überwurfmutter: „einstecken – zuschrauben – bombenfest“ coupling system with cap: „stick in – screw down – ready to use“ système fixation avec bague: „mettre – visser – prêt à usage“
	Schraubgewinde / screwing thread / filet de vis
	Konus ohne Gewinde / cone without thread / cône sans filet

°C Hitzebeständigkeit der Borsten gegen Heißluft in °C / heat resistance of bristles against hot air in °C / résistance des fibres à la chaleur contre air chaud en °C



Logo für Professionelle Hygiene-Bürstenwaren PHB gemäß Zulassung durch den Europäischen Bürstenverband F.E.I.B.P. vom 1.1.2002 / logo for Professional Hygiene Brushware PHB as approved from the European Brushware Federation F.E.I.B.P. starting from the 1.1.2002 / logo pour Brosserie d'Hygiène Professionnelle selon directive de la Fédération Européenne de la Brosserie F.E.I.B.P. du 1.1.2002

 neu / new / nouveau



Art.Nr. art.no. art.no.	Maße / mm block / mm corps / mm	Besatzhöhe / mm bristle trim / mm taille garniture / mm	Besatzmaterial bristle matériel	I Y ▲	Farbe colour couleur		°C °C °C	Gewinde thread vissage	
Besen / brooms / balais									
8750	PP 280 x 52	55	HM 40/60	I			130°C		
8752	PP 280 x 52	70	Arenga	I			300°C		
Großraumbesen / great-room-brooms / balais pour grands espaces									
8880	PP 400 x 60	55	HM 40/60	I			130°C		
Backofenbesen / oven-brooms / balais pour fours									
8862	PP 400 x 60	65	Arenga	I			300°C		
Kehrgarnituren / dustpan-sets / pelles et balayettes									
1950	PP 350 x 222 x 85	50	HM 40/60	I			130°C		
Handbesen / hand-brushes / balayettes									
19500	PP 315 x 40	50	HM 40/60	I			130°C		
Kehrschaufeln / dustpans / pelles									
1771	PP 350 x 222 x 85						80°C		
1772	PP 350 x 222 x 85						80°C		
1773	PP 350 x 222 x 85						80°C		
1774	PP 350 x 222 x 85						80°C		



1774



8880



1773



8862



1772



8750

19500



8752



1771



1950

Art.Nr.	Maße / mm	Besatzhöhe / mm	Besatzmaterial		Farbe		°C
art.no.	block / mm	bristle trim / mm	bristle	∇	colour		°C
art.no.	corps / mm	taille garniture / mm	matériel	▲	couleur		°C

Kehrgarnituren / dustpan-sets / pelles et balayettes

88920	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	∇	□		140°C
● 88920U	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	I	□		140°C
88921	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88921U	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88922	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88922U	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88923	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88923U	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88924	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88924U	PP 350 x 222 x 85	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
8896	PP 350 x 222 x 85	45/50	PBT Ø 0,50/0,25	I ∇	□ ■		140°C
● 8896U	PP 350 x 222 x 85	45/50	PBT Ø 0,50/0,25	I I	□ ■		140°C

Handbesen / hand-brushes / balayettes

88930	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	∇	□		140°C
● 88930U	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	I	□		140°C
88931	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88931U	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88932	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88932U	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88933	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88933U	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88934	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	∇	■		140°C
● 88934U	PP 315 x 40	50	PBT Ø 0,25	I	■		140°C
88940	PP 315 x 40	45	PBT Ø 0,50	I	□		140°C
88941	PP 315 x 40	45	PBT Ø 0,50	I	■		140°C
88942	PP 315 x 40	45	PBT Ø 0,50	I	■		140°C
88943	PP 315 x 40	45	PBT Ø 0,50	I	■		140°C
88944	PP 315 x 40	45	PBT Ø 0,50	I	■		140°C
8897	PP 315 x 40	45/50	PBT Ø 0,50/0,25	I ∇	□ ■		140°C
● 8897U	PP 315 x 40	45/50	PBT Ø 0,50/0,25	I I	□ ■		140°C

Kehrschaufeln / dustpans / pelles

17700	PP 350 x 222 x 85				□		80°C
-------	-------------------	--	--	--	---	--	------



88933

88924

88922

88931

88923

88921

88932

88934

8896

88920

88930

88941

88942

88940

88943

88944

8897

17700

Die folgenden Artikel sind jetzt auch mit ungeschlitzten Borsten lieferbar /
 the following articles are now also with unflagged bristles available:
 88920 + 88920U, 88921 + 88921U, 88922 + 88922U, 88923 + 88923U, 88924 + 88924U,
 88930 + 88930U, 88931 + 88931U, 88932 + 88932U, 88933 + 88933U, 88934 + 88934U,
 8896 + 8896U, 8897 + 8897U